

Пятница, 11 Ноября (старый стиль), 24 Ноября (новый стиль).

Источник информации: [www.pravoslavie.ru](http://www.pravoslavie.ru) & [www.glt.goarch.org](http://www.glt.goarch.org)

Седмица 25-я по Пятидесятнице. Глас 7.

День постный. Пицца с растительным маслом.

Вмч. Мины (304). Мч. Виктора и мц. Стефаниды (II). Мч. Викентия (304). Прп. Феодора Студита, исп (826). Блж. Максима, Христа ради юродивого, Московского чудотворца (1434). Мч. Стефана Дечанского (ок. 1336) (Серб.). Прп. Мартирия Зеленецкого (1603). Сщмч. Евгения пресвитера (1937).

**Тропарь великомученика Мины глас 4**

Яко Безплотным собеседника/ и страстотерпцем  
единовсельника,/ сошедшея верою, Мино,  
восхваляем тя,/ мира миру испроси/ и душам  
нашим велия милости.

**Кондак мучеников Виктора, Стефаниды и  
Викентия глас 4**

Иже славе, Господи и всех Содетелю,/ Ты в мире  
явил еси украшенных добродетельми  
страстотерпцы и мученики,/ да омут непобедимую  
победу.

**Тропарь блаженного Максима, Христа ради  
юродивого глас 5**

Наготою телесною и терпением/ обнажил еси  
вражия коварствия,/ обличая неподобное его  
деяние,/ зельне стражда солнечный вар/ и  
нуждныя великия студени,/ мраза и огня не чул  
еси,/ Божию помощью покрываемь,/ Максиме  
премудре,/ о верою творящих память твою честно/  
и усердно притекающих к мощем твоим/ моли  
избавитися от бед/ и падения избежатьи.

**Кондак блаженного Максима, Христа ради  
юродивого глас 2**

Вышняя красоты желая,/ нижняя сладости и  
телесная одеяния в ничтоже вменил еси/ и  
нестяжание паче суетнаго мира возлюбил еси./

Ангельское житие проходя,/ скончался еси,  
блаженне Максиме:/ с нимиже Христа моли  
непрестанно о всех нас.

**Тропарь преподобного Мартирия Зеленецкого глас  
2**

От юности, Богоблаженне, Христа возлюбив,/  
отечество оставил еси/ и, всех мирских мятежей  
уклонився,/ в тихое пристанище пречестныя  
обители Богоматерни достигл еси:/ отнюдуже  
уведев непроходную пустыню,/ крестовидною  
зарею показанную,/ желательне ю обрел еси,/ и, в  
ней вселився,/ иночествующих собрал еси,/ и сих  
ученьми своими, яко лествицею восходною на  
Небо,/ трудолюбно тщался еси возводить к Богу./  
Емуже молися, Богомудре Мартирие,/ даровати  
душам нашим велию милость.

**Кондак преподобного Мартирия Зеленецкого глас 8**

Отечества, преподобне, и всего мирскаго мятежа  
уклонитися возжелел еси,/ и, в пустыню вселився,  
тамо во блаженном безмолвии жестокое житие  
показал еси,/ и чада послушания и смирения в нем  
возрастил еси./ Сего ради, дерзновение стяжав ко  
Святей Троице,/ еже молитися, Богоблаженне, о  
нас, чадах своих, ихже собрал еси,/ и о всех  
правоверных, да зовем ти:/ радуйся, отче  
Мартирие, безмолвия пустынного любитель.

	Второе послание к Фессалоникийцам святого Апостола Павла 3, 6-18	Πρὸς Θεσσαλονικεῖς Β' Ἐπιστολή Παύλου, γ', 6-18
6	Завещеваем же вам, братия, именем Господа нашего Иисуса Христа, удаляться от всякого брата, поступающего бесчинно, а не по преданию, которое приняли от нас,	Παραγγέλλομεν δὲ ὑμῖν, ἀδελφοί, ἐν ὀνόματι τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, στέλλεσθαι ὑμᾶς ἀπὸ παντὸς ἀδελφοῦ ἀτάκτως περιπατοῦντος καὶ μὴ κατὰ τὴν παράδοσιν ἣν παρέλαβον παρ' ἡμῶν.
7	ибо вы сами знаете, как должны вы подражать нам; ибо мы не бесчинствовали у вас,	αὐτοὶ γὰρ οἴδατε πῶς δεῖ μιμεῖσθαι ἡμᾶς, ὅτι οὐκ ἤτακτήσαμεν ἐν ὑμῖν,
8	ни у кого не ели хлеба даром, но занимались трудом и работою ночь и день, чтобы не обременить кого из вас,-	οὐδὲ δωρεὰν ἄρτον ἐφάγομεν παρὰ τινος, ἀλλ' ἐν κόπῳ καὶ μόχθῳ, νύκτα καὶ ἡμέραν ἐργαζόμενοι, πρὸς τὸ μὴ ἐπιβαρῆσαι τίνα ὑμῶν·
9	не потому, чтобы мы не имели власти, но чтобы себя самих дать вам в образец для подражания нам.	οὐχ ὅτι οὐκ ἔχομεν ἐξουσίαν, ἀλλ' ἵνα ἑαυτοῦς τύπον δῶμεν ὑμῖν εἰς τὸ μιμεῖσθαι ἡμᾶς.
10	Ибо когда мы были у вас, то завещевали вам сие: если кто не хочет трудиться, тот и не ешь.	καὶ γὰρ ὅτε ἦμεν πρὸς ὑμᾶς, τοῦτο παρηγγέλλομεν ὑμῖν, ὅτι εἴ τις οὐ θέλει ἐργάζεσθαι, μηδὲ ἐσθιέτω.
11	Но слышим, что некоторые у вас поступают	ἀκούομεν γὰρ τινὰς περιπατοῦντας ἐν ὑμῖν

	бесчинно, ничего не делают, а суетятся.	ἀτάκτως, μηδὲν ἐργαζομένους, ἀλλὰ περιεργαζομένους·
12	Таковых увещеваем и убеждаем Господом нашим Иисусом Христом, чтобы они, работая в безмолвии, ели свой хлеб.	τοῖς δὲ τοιοῦτοις παραγγέλλομεν καὶ παρακαλοῦμεν διὰ τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, ἵνα μετὰ ἡσυχίας ἐργαζόμενοι τὸν ἑαυτῶν ἄρτον ἐσθίωσιν.
13	Вы же, братья, не унывайте, делая добро.	Ἑμεῖς δὲ, ἀδελφοί, μὴ ἐκκακήσητε καλοποιοῦντες.
14	Если же кто не послушает слова нашего в сем послании, того имейте на замечании и не сообщайтесь с ним, чтобы устыдить его.	εἰ δὲ τις οὐχ ὑπακούει τῷ λόγῳ ἡμῶν διὰ τῆς ἐπιστολῆς, τοῦτον σημειοῦσθε, καὶ μὴ συναναμίγνυσθαι αὐτῷ, ἵνα ἐντραπῇ·
15	Но не считайте его за врага, а вразумляйте, как брата.	καὶ μὴ ὡς ἐχθρὸν ἠγείσθε, ἀλλὰ νοθετεῖτε ὡς ἀδελφόν.
16	Сам же Господь мира да даст вам мир всегда во всем. Господь со всеми вами!	Αὐτὸς δὲ ὁ Κύριος τῆς εἰρήνης δῶν ὑμῖν τὴν εἰρήνην διὰ παντός ἐν παντὶ τρόπῳ. Ὁ Κύριος μετὰ πάντων ὑμῶν.
17	Приветствие моею рукою, Павловою, что служит знаком во всяком послании; пишу я так:	Ὁ ἀσπασμὸς τῆ ἐμῆ χειρὶ Παύλου, ὃ ἐστὶ σημεῖον ἐν πάσῃ ἐπιστολῇ· οὕτω γράφω.
18	благодать Господа нашего Иисуса Христа со всеми вами. Аминь.	Ἡ χάρις τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ μετὰ πάντων ὑμῶν· ἀμήν.

От Луки святое благовествование 13, 31-35		Ἐκ τοῦ κατὰ Λουκᾶν, ιγ', 31-35
31	В тот день пришли некоторые из фарисеев и говорили Ему: выйди и удались отсюда, ибо Ирод хочет убить Тебя.	Ἐν αὐτῇ τῇ ἡμέρᾳ προσῆλθόν τινες Φαρισαῖοι λέγοντες αὐτῷ· Ἐξελθε καὶ πορεύου ἐντεῦθεν, ὅτι Ἡρώδης θέλει σε ἀποκτεῖναι.
32	И сказал им: пойдите, скажите этой лисице: се, изгоняю бесов и совершаю исцеления сегодня и завтра, и в третий день кончу;	καὶ εἶπεν αὐτοῖς· Πορευθέντες εἶπατε τῇ ἀλώπεκι ταύτῃ· ἰδοὺ ἐκβάλλω δαιμόνια καὶ ἰάσεις ἐπιτελῶ σήμερον καὶ αὔριον, καὶ τῇ τρίτῃ τελειοῦμαι·
33	а впрочем, Мне должно ходить сегодня, завтра и в последующий день, потому что не бывает, чтобы пророк погиб вне Иерусалима.	πλὴν δεῖ με σήμερον καὶ αὔριον καὶ τῇ ἐχομένῃ πορεύεσθαι, ὅτι οὐκ ἐνδέχεται προφήτην ἀπολέσθαι ἔξω Ἱερουσαλήμ.
34	Иерусалим! Иерусалим! избивающий пророков и камнями побивающий посланных к тебе! сколько раз хотел Я собрать чад твоих, как птица птенцов своих под крылья, и вы не захотели!	Ἱερουσαλὴμ Ἱερουσαλὴμ, ἡ ἀποκτένουσα τοὺς προφῆτας καὶ λιθοβολοῦσα τοὺς ἀπεσταλμένους πρὸς αὐτήν! ποσάκις ἠθέλησα ἐπισυνάξαι τὰ τέκνα σου ὡς πτερόεντα τῆς αἰῶντος τῆς αἰῶντος νοσσιᾶν ὑπὸ τὰς πτέρυγας, καὶ οὐκ ἠθέλησατε!
35	Се, оставляется вам дом ваш пуст. Сказываю же вам, что вы не увидите Меня, пока не придет время, когда скажете: благословен Грядый во имя Господне!	ἰδοὺ ἀφίεται ὑμῖν ὁ οἶκος ὑμῶν ἔρημος. λέγω δὲ ὑμῖν ὅτι οὐ μὴ με ἴδητε ἕως ἂν ἦξη ὅτε εἴπητε· εὐλογημένος ὁ ἐρχόμενος ἐν ὀνόματι Κυρίου.

### Святитель Феофан Затворник. Мысли на каждый день года

(2 Фес. 3, 6-18; Лк. 13, 31-35). "Се оставляется дом ваш пуст", сказал Господь об Иерусалиме. Значит, есть мера долготерпению Божию. Милосердие Божие вечно бы готово терпеть, ожидая добра; но что делать, когда мы доходим до такого расстройтва, что не к чему и рук приложить? Потому и бросают нас. Так будет и в вечности. Все говорят: милосердие Божие не попустит вечного отвержения. Да оно и не хочет того; но что делать с теми, которые преисполнены зла, а исправиться не хотят? Они сами себя ставят за пределами милости Божией и оставляются там потому, что не хотят выйти оттуда. Спириты придумали множество рождений, как средство к перечищению грешников. Но осквернившийся грехами в одно рождение может таким же явиться и в десяти других, а затем и без конца. Как есть прогресс в добре, так есть прогресс и в зле. Мы видим на земле ожесточенных во зле; такими же могут они остаться и вне земли, а потом и навсегда. Когда придет всему конец, а ему придти неизбежно, куда девать этих ожесточившихся во зле? Уж, конечно, куда-нибудь вне области светлой, определенной для потрудившихся над собою в очищении своих нечистот. Вот и ад! Не исправившиеся при лучших обстоятельствах исправятся ли при худших? А если же нет, то вот и вечный ад! Не Бог виновник ада и вечных в нем мучений, а сами грешники. Не будь нераскаянных грешников, и ада не будет. Господь очень желает, чтоб не было грешников, затем и на землю приходил. Если Он желает безгрешности, то, значит, желает и того, чтоб никто не попал в вечные муки. Все дело за нами. Давайте же сговоримся и уничтожим ад безгрешностью. Господь будет рад тому; Он и открыл об аде для того, чтоб всякий поостерегся попасть туда.